



Los deportistas que participaron ayer en el festival de 'Herri Kirolak' celebrado en Ermua. :: A. LASUEN

Por los que ya no están

Ermua vivió un especial festival con un minuto de silencio por Ciriaco Ortiz de Zárate y los fallecidos del accidente de tren de Santiago

:: AINHOA LASUEN

ERMUA. Ermua vivió ayer por la mañana un festival completo, novedoso y peculiar, con todo tipo de exhibiciones e incluso pequeñas clases de historia del deporte rural en la plaza Cardenal Orbe.

El numeroso público que se reunió ayer en la plaza Cardenal Orbe disfrutó de una estupenda hora y media de deporte rural, que comenzó con un minuto de silencio en honor del precursor de este deporte en Ermua y Euskadi, el ermuarra Ciriaco Ortiz de Zárate, fallecido el pasado 14 de marzo, y las víctimas del accidente de tren de Santiago.

Pese al buen hacer del presentador, Juanjo Sagastibeltza Errasti, los aficionados asiduos a este festival del día del patrón de la villa echaron de menos, sin duda, los comen-

tarios de ese gran hombre y aficionado a este deporte, Ciriaco, que hasta el año pasado radiaba las idas y venidas de los deportistas en la plaza ermuarra.

En Cardenal Orbe se pudo ver el buen hacer de los 'harrijasotzailles', Iñaki Perurena y Joseba ostolaza, de los aizkolaris, Bihurri y Zelai II, los juegos de iparralde del yunque y el levantamiento de fardo de Zelai-luze y la competición de jóvenes como Zelai III, Zelai IV, Bihurri II y Ureta. De hecho, fue sobresaliente el trabajo de los jóvenes de la comarca, tanto levantadores de piedra como aizkolaris, que supieron dar la talla en la práctica de este deporte. En Ermua cabe destacar la figura del levantador local, Haritz Ureta, que a sus 13 años, realizó 16 alzadas de la piedra cúbica de 70 kilos, en tres minutos. El mallabitarra Zelai II no se quedó atrás con las 21 alzadas de la piedra de 81 kilos, a sus 14 años.

En la plaza se pudieron ver numerosas competiciones, muchas de ellas enfrentando a familias de deportistas o a jóvenes contra veteranos, principalmente en el caso de

los aizkolaris. Joseba Ostolaza exhibió su fuerza en diferentes pruebas levantando 12 veces la piedra rectangular de 200 kg., la mayor de la mañana, en 1 minuto 17 segundos. Zelai-Luze puso la nota diferente luciendo con el levantamiento de fardos y yunque y Bihurri, construyó una silla en tres minutos con la motosierra.

También Iñaki Perurena quiso ofrecer una exhibición que nunca antes se había visto en la plaza ermuarra, hablando de la historia del levantamiento de piedra. Así, levantó una piedra rectangular enseñando la progresión que han llevado las técnicas desde 'Aritza' (en 1900, sin ninguna sujección), Arteondo (en 1923, creando los primeros apoyos), pasando por Agerre (en 1962, como si fuera cúbica) y el mismo Perurena (en 1976, la que utilizan ahora todos los harrijasotzailles). También realizó un homenaje a los canteros y los trabajadores de la piedra, de dónde proviene el deporte actual, llevando esta piedra, como se hacía antes sobre los hombros y dando una vuelta a la plaza.

Se estrenan novedades en el programa festivo para hoy viernes en Ermua

:: AINHOA LASUEN

ERMUA. El Gazte Eguna, organizado por la Gazte Asanblada, en las recién estrenadas txosnas, ubicadas en Santa Ana, será la novedad de hoy, en un programa repleto de actos para todas las edades.

Se comenzará con la chocolatada de las 7.00 horas, seguida de la prueba de barrus del frontón de la plaza a las 7.30 h. La segunda sokamuturra tendrá lugar a partir de las 8 horas, en Ongarai.

A las 11.30 horas comenzarán los juegos infantiles en la zona de txosnas de Santa Ana. A las 13.30 horas se llevará a cabo un recibimiento. Posteriormente, a las 14.30 horas, tendrá lugar la comida popular y a las 16 horas el karaoke y bingo. Andrabanda tocará a las 17 horas y a las 18 horas se disputarán unas olimpiadas muy 'sui generis'. Por último, a las 22 horas, comenzarán los conciertos.

Otra de las novedades que se incluyen en esta edición es la de albergar los hinchables del parque infantil en la plaza San Martín. Desde la Comisión de Fiestas se solicitó este cambio puesto que el sol reinante en San Pelayo impedía el normal uso de los hinchables, que este año, también como

novedad, stán patrocinados por el supermercado local BM. Estos permanecen abiertos al público de 12 a 14 horas y de 17 a 20 horas.

Además a las 12 horas se celebrará el tradicional homenaje a las personas mayores y la entrega de premios a los diferentes concursos organizados por el Hogar del Jubilado. A las 13 horas la Banda de la Escuela de Música Alboka ofrecerá un concierto. El frontón Arizmendi será, a las 14 horas, el escenario de la comida popular del Hogar del Jubilado de Ermua.

A las 18 horas se celebrarán los partidos de pelota a mano aficionados en el frontón de la plaza y a las 19 horas comenzará el espectáculo de payasos "Patxin y Potxin".

La txaranga Irulitxa saldrá en pasacalles a partir de las 19 horas, compartiendo el centro de Ermua con otras txarangas locales santiaqueras. A las 20 horas se bailará la 'Larraidantza' y a las 22 horas habrá un festival de música electrónica en M. de Valdespina.

El espectáculo pirotécnico de calle 'Cavalfocs' se iniciará a las 22.30, saliendo de la calle peatonal de San Pelayo y a las 23 horas comenzará la verbena con Geiser Band.

EN BREVE

Emoción en los partidos de pelota

FRONTÓN ARIZMENDI

:: Buenos partidos los que se disputaron ayer en el frontón Arizmendi, para celebrar la festividad del patrón de la villa de Ermua. Ambos fueron trepidantes, tanto el disputado por Gorka-Larrinaga contra Jaca-Lascurain, a partir de las 17 horas, como el de Martínez de

Irujo-Zabaleta contra Ezkurdi-Zubieta. Ambos contaron con remontadas que no pudieron cuajar, pero que levantaron al público de sus asientos en el Arizmendi. Al final resultaron vencedores Jaca y Lascurain (22-30), por la, sin duda, mejor segunda parte del partido de los azules y Ezkurdi-Zubieta (17-22) que no lo vieron tan fácil después de que la pareja contraria llegara a alcanzarles a 16 iguales.

* EL CORREO no se hace responsable de cambios de última hora

TELÉFONOS DE INTERÉS

URGENCIAS		
SOS DEIAK	112	
DYA	943 464 622	
HOSPITALES		
Hospital Mendaro	943 032 800	
Ambulatorio de Eibar	943 032 500	
Ambulatorio de Eibar (Torrekua)	943 032 650	
Ambulatorio de Ermua	943 032 630	
POLICÍA MUNICIPAL		
Eibar	943 708 424	
Ermua	943 176 300	
ERTZAINTZA		
Eibar	943 531 700	
BOMBEROS Toda la provincia		
	112	
TRANSPORTES		
Euskotren	902 543 210	
Pesa Eibar	902 101 210	
Bizkaibus	902 222 265	
TAXIS		
Eibar	943 203 071 y 943 201 325	
Ermua	943 170 396	
AYUNTAMIENTOS		
Eibar (Centralita)	943 708 400	
Eibar (Oficina de información a la Ciudadanía Pegora)	010	
Ermua	943 176 322	

CARTELERA DE CINE

EIBAR

COLISEO Merkatu Kalea, 2
No hay sesión

ERMUA

ERMUA ANTZOKIA Iparragirre s/n
No hay sesión

COMUNICACIONES

AUTOBUSES

EIBAR-SAN SEBASTIÁN

Laborables: 7.00*, 8.00, 8.30, 9.00*, de 9.30 a 13.30* cada hora y de 14.30 a 20.30 cada hora.
Sábados: 7.00*, 8.30 y de 9.30* a 19.30 cada hora.
Festivos: 8.30, 10.30*, 12.30, 13.30, 15.30, 17.30, 18.30, 19.30 y 20.35.
*Salida desde Ermua diez minutos antes

SAN SEBASTIÁN-EIBAR

Laborables: 7.00, de 7.30 a 13.30 cada hora, 15.00*, de 15.30 a 18.30* cada hora, 19.30, 20.30 y 21.00*.
Sábados: 7.00, de 8.30 a 14.30* cada hora, de 15.30 a 20.30 cada hora, 21.00 y 22.00*.

Festivos: de 8.30 a 18.30 cada dos horas, 19.30, 21.00* y 22.00*.
*Llegada a Ermua

EIBAR-BILBAO (Autopista)

De lunes a sábado: Desde las 6.40 hasta las 20.40 cada hora. Domingos y festivos: Desde las 7.40 hasta las 21.40 cada hora.

BILBAO-EIBAR (Autopista)

Laborables: De 6.40 a 21.40 cada media hora.
Sábados-festivos: 7.40 a 21.40 cada media hora.

EIBAR-VITORIA

Laborables: De 7.00 a 21.00 cada hora y a las 6.15, 10.15, 14.15 y 18.15.
Festivos: 8.45, 12.45, 16.45, 20.45.

VITORIA-EIBAR

Laborables: De 6.30 a 20.30 cada hora y a las 7.15, 8.00, 12.00, 16.00 y 20.00.
Festivos: 10.30, 14.30, 18.30 y 20.30.

EIBAR-PAMPLONA

Laborables: 7.45, 13.30 y 14.45.
Festivos: 7.45 y 18.00

PAMPLONA-EIBAR

Laborables: 11.00, 17.00 y 18.00.
Festivos: 11.00 y 21.00.

EIBAR-ARRATE

Sábados y laborables: 14.00.

Festivos: 9.00, 10.00, 11.00, 13.00 y 18.00.

ARRATE-EIBAR

Sábados y laborables: 14.30.
Festivos: 9.30, 10.30, 11.30, 13.30 y 18.30.

EIBAR-ELGETA

Laborables: 13.30 y 20.30.
Festivos: 12.00 y 19.00.

ELGETA-EIBAR

Laborables: 14.00 y 20.50.
Festivos: 12.30 y 19.30.

EIBAR-HOSPITAL MENDARO

Lunes a viernes: 6.20, 7.05 (de 7.05 a 22.35 cada media hora).
Sábados: De 7.00 a 21.00 cada hora.
Domingos: de 8.00 a 21.00 cada hora.

HOSPITAL MENDARO-EIBAR

Laborables: De 6.45 a 21.15 cada media hora y a las 21.55.
Sábados, domingos y festivos: De 7.45 a 20.45 cada hora y a las 21.55

TRENES

BILBAO-EIBAR

Laborables: 5.57. Diario: (De 6.57 a 20.57 cada hora), 9.34 y 20.34.
Sábado noche: 23.50, 1.50, 3.50 y 5.50.

EIBAR-BILBAO

Laborables: 6.13, 7.13. Diario: (De 8.13 a 22.13 cada hora), 10.36 y 21.36. Noches: 2.05, 4.05, 6.05 y 7.29.

ERMUA-BILBAO

Laborables: 6.19 y 7.19. Diario: De 8.19 a 21.19 cada hora.

SAN SEBASTIÁN-EIBAR

Laborables: 5.47, 6.47. Diario: De 7.47 a 20.47, cada hora, 9.20 y 20.20.

EIBAR-SAN SEBASTIÁN

Laborables: 6.13 y 7.13. Diario: De 8.13 a 22.13 cada hora, 10.35 y 21.35.

FARMACIAS

EIBAR

De 9.00 a 22.00: Las Heras (Sostoa Tarren, 20).

ERMUA

De 9.00 a 22.00: Alberdi (Zubiaurre, 9).

EIBAR-ERMUA

Noche. De 22.00 a 9.00 horas: Alberdi (Zubiaurre, 9. Ermua).

DEBA

La comercios asociados a Debalai sacarán sus 'chollos' este domingo a la calle

El outlet contará con la participación de 14 establecimientos

ION FERNÁNDEZ

DEBA. La Asociación de Comerciantes y Hosteleros de Deba ha preparado para este domingo una nueva actividad para este julio, con lo que se suma al Concurso de Guisado celebrado a mediados de mes. El objetivo pasa por dar vida al municipio y, concretamente, en esta ocasión, pretende que los vecinos conozcan la oferta del comercio local y puedan encontrar algún 'txollo' en el outlet.

La feria de las rebajas, que cuenta con el apoyo del Departamento de Desarrollo Económico y Competitividad del Gobierno Vasco, se llevará a cabo durante todo el día en la Plaza Zaharra si hace buen tiempo y en el Paseo Cubierto en caso de que haga malo. En total serán 14 los establecimientos que saquen sus productos a la calle, empezando a las 10.00 horas y cerrando a las 19.00 horas.

El outlet ha aumentado este año el número de sectores participantes. Así, a los habituales de textil, calzado, deportes y mercería se han unido expositores de parafarmacia, dietética, estética, floristería, regalo, decoración y libros. En el evento no faltará la música para darle am-



La feria tuvo mucho éxito el año pasado. ANDER SALEGI

biente a la feria. Las personas que se presenten a este outlet contarán con una amplia oferta por parte de los 14 establecimientos. Y es que en la feria participarán la mercería Estilo, la floristería Jartxa, la librería

Masillo, la farmacia Sasoiko, la tienda de estética Maitane y Haizea, las zapaterías Lamariano y Estilo; y las de moda Estilo, Mugan, Ramos y Naiara, además de la de moda infantil Karma y de deportes Olano.

Debakayak propone una salida con piraguas para este fin de semana

DEBA. El club deportivo Debakayak ha organizado para este domingo una excursión en piragua, una salida a Zumaia de ida y vuelta. La hora de inicio de la actividad será las 9.00, una hora a la que todos los que quieran asistir deberán estar listos en la playa con sus embarcacio-

nes. Además, será obligatorio llevar el chaleco de agua.

La duración de la salida será de aproximadamente una hora y media. La excursión será hasta Zumaia, pero quien lo desee puede quedarse en Sakoneta y esperar a que el resto regrese.

Debakayak deja a disposición de quien lo desee cinco piraguas individuales y una doble para esta actividad. Los interesados en asistir a esta salida y los que quieran utilizar la embarcación tienen que avisar enviando un mensaje al e-mail debakayak@gmail.com.

EN BREVE

Teléfonos de interés

El teléfono correspondiente al Ayuntamiento y a la Policía Municipal es el 943-192840. EuskoTren: 943-191037 y para solicitar un taxi llamar al 943-191486. En lo que respecta a servicios generales el número 112 sirve para todo tipo de emergencias, incluido bomberos. La Ertzaintza de Eibar tiene el 943531700, la Guardia Civil el 943-201725.

Donantes de sangre

La delegación de Donantes de Sangre de Deba ha preparado para hoy una nueva sesión de extracciones de sangre. Volverá a realizarse en la ikastola Luzaro, desde las 17.00 hasta las 20.30 horas, un intervalo amplio que permitirá que no se produzcan colas y facilitará la asistencia de todo el que lo desee acudir. Desde la asociación se da las gracias de antemano a los voluntarios por su ayuda.

Exposición

El Ayuntamiento ha organizado actividades en honor del compositor Pablo Sorozabal en el 25 aniversario de su fallecimiento. El programa arranca hoy con una exposición de artistas locales en el Palacio Agirre. Todos estos trabajos estarán allí hasta el 11 de agosto y se podrán ver de lunes a sábado de 18.00 a 20.00, mientras que los domingos y festivos se abrirá por las mañanas, desde las 12.00 hasta las 14.00.

MUTRIKU



La degustación de carne guisada fue todo un éxito. GORRITIBERIA

De las fiestas al último Pleno antes del descanso

GORRITIBERIA

MUTRIKU. Concluyeron las fiestas patronales y Mutriku vuelve a su normalidad y como muestra el pleno extraordinario que celebrará la corporación hoy a partir de las 18.00 horas en el salón de plenos. Tres serán los puntos que conformarán el orden del día; el nombramiento de los responsables municipales en las instituciones supramunicipales, el convenio por medio de cual se cederá desde el Servicio de Empleo Lanbide a los ayuntamientos de Elgoibar, Eibar, Soraluze, Mendara y Mutriku la gestión de las iniciativas para impulsar la creación de empleo y el impulso a los proyectos locales, y por último dejar en suspensión la ordenanza de ayudas contempladas en el programa 'Mutrikulan'. No habrá punto de ruegos y preguntas, pero se espera que desde Alcaldía se haga alguna valoración de las fiestas que oficialmente finalizaron en la jornada de ayer.

Asamblea de Alkolea-Intxirri

La asociación de embarcaciones de recreo 'Alkolea-Intxirri' celebrará mañana sábado su asamblea anual a partir de las 11.00 de la mañana en las instalaciones del frontón Miruaitz, y es que es el único espacio que puede albergar un acto que agrupa a más de un centenar de asociados.

Más allá del tradicional orden del día, la reunión tiene su importancia no en vano se informará puntualmente del estado actual de las obras de construcción de los pantalanes que como se sabe finalmente serán 268, 210 en la parte posterior del puerto y 58 llamadas sociales en la parte anterior a Mollaberri.

Dos salidas programadas

Desde el Geoparke se han organizado dos salidas el presente fin de semana que afectan a Mutriku. Así mañana sábado a partir de las 17.00 horas y por espacio de tres horas se realizará la visita por mar a los puertos de Zumaia, Deba y Mutriku, donde se les informará de la historia de los tres puertos y una vez llegados a Mutriku contarán con una hora libre y a la vuelta se le informará del flysch.

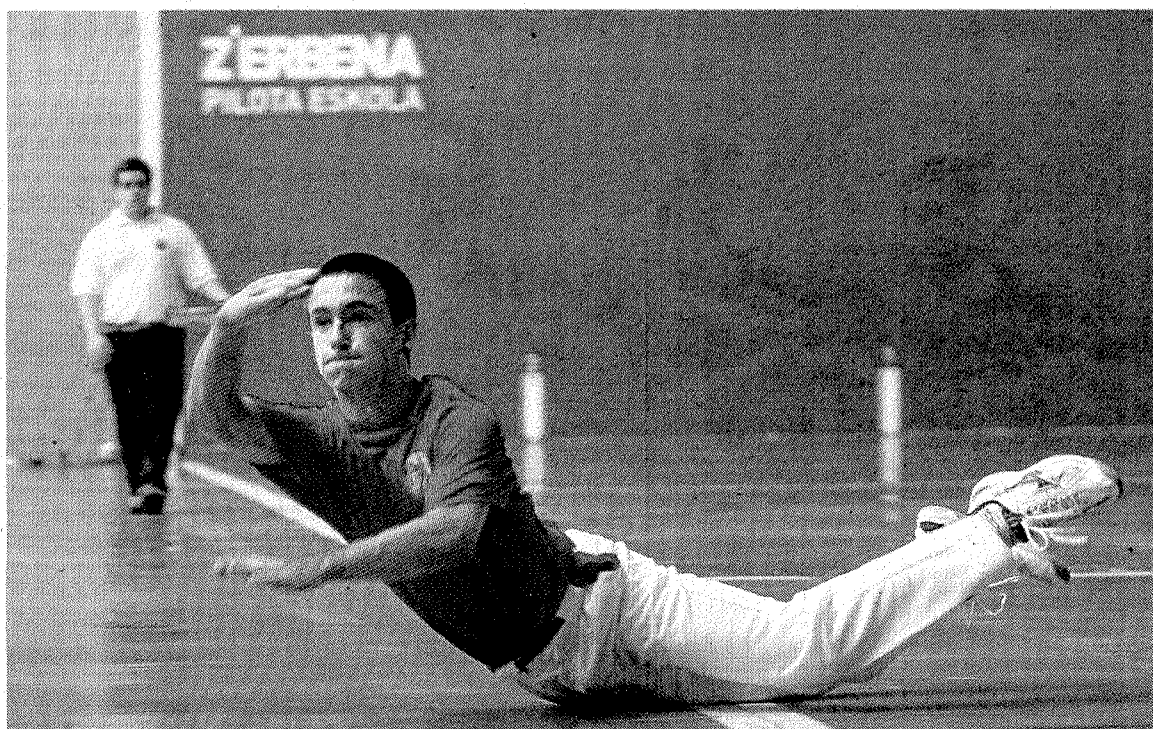
El precio de la salida que se efectuará desde Zumaia, será de 20 euros por persona, mientras que el domingo a partir de las 10.00 de la mañana se realizará la visita al microcosmos de Olatz por espacio de tres horas y media. La salida se efectuará junto a la ermita de San Isidro en el propio valle. El precio en este caso será de 15 euros por persona y como siempre se tendrá que realizar la reserva con un día de antelación llamando al teléfono 943-60 33 78.

ERMUA



ERMUA YA ES UNA FIESTA

Los chupineros Aitor Hernández, campeón de España de ciclismo de 2013 e Iker Elustondo, campeón de canto de la última edición de la Euskal Kantu txapelketa, lanzaron el cohete.



Las tres parejas navarras fueron superiores a sus rivales en todos los partidos y se llevaron de forma merecida las txapelas del torneo Interpueblos de mano aficionada en el frontón de Zierbena. ** TELEPRESS

Iruña se lleva el Interpueblos

JUAN PABLO MARTÍN



Los navarros logran la victoria en las tres categorías frente a Oiartzun en el frontón de Zierbena

BILBAO. El torneo Interpueblos de Euskal Herria de mano aficionada se queda en Navarra. Si el año pasado se lo llevó Doneztebe, ayer Iruña se lo adjudicó en el frontón de Zierbena tras superar a Oiartzun

por un contundente 3-0. La cita, patrocinada por Petronor, reunió a cerca de 200 aficionados de ambos clubes que no pudieron vivir la emoción que les hubiera gustado. A priori se esperaba que la eliminatoria fuera más igualada, pero los del club Oberena la resolvieron por la vía rápida.

En cadetes, Okiñena e Irurita superaron con demasiada autoridad (22-2) a Salaberria y Etxebarria. El resultado lo dice todo. Los navarros manejaron el duelo a su antojo con un zaguero poderoso que se encargó de dominar la situación y un delantero muy incisivo que contabilizó diez tantos. A los guipuzcoanos les tocó trabajar en defensa. Salaberria entró bastante de aire con el objetivo de quitar pelotas difíciles a su compañero, pero cometió varios

errores. Etxebarria tuvo excesivo trabajo y pagó las consecuencias. En poco más de 24 minutos la contienda quedó vista para sentencia.

La clave de la final estuvo en el choque de juveniles. Oiartzun tenía depositadas muchas esperanzas en lograr una victoria y jugárselo a una carta en el último de los partidos, pero sus pronósticos no se cumplieron. Jamar y Andueza ganaron (22-18) a Ugalde y Arzallus por lo que el título fue para los colorados. El partido fue reñido. Los navarros optaron por cargar el juego atrás en busca del punto débil de sus rivales, pero se encontraron con un delantero rival muy activo que retrasó su posición y no les resultó tan fácil encontrar huecos. Mientras Ugalde mantuvo la compostura la igualdad presidió la contienda, pero en oca-

siones entró demasiado obligado y perdió más pelota de la necesaria.

Cinco empates

Hubo hasta cinco empates en el marcador. Con el 15 iguales se hizo un minuto de silencio por la tragedia ocurrida en el accidente de tren en Galicia. Fue a partir de entonces cuando Iruña comenzaron a abrir una pequeña diferencia en el marcador merced a un pequeño bache de Ugalde (19-16). Pero se rehizo y volvió a apretar las cosas (19-18). Sin embargo, no pudieron darle la vuelta al choque. Los colorados, bastante más enteros, mantuvieron su regularidad para sentenciar el partido en poco más de 54 minutos.

Con la txapela asegurada, el partido de senior fue un mero trámite. Los navarros salieron mucho más

tranquilos a disputarlo, mientras que los guipuzcoanos no ofrecieron su mejor versión conocedores de que a pesar de la victoria no tenían nada que hacer. Y se notó a lo largo de la contienda. Díaz y Etxamendi superaron (22-9) a Martínez e Imaz con el delantero colorado haciendo estragos en los cuadros alegres.

El duelo comenzó bastante equilibrado con un Imaz bien plantado atrás, pero Díaz empezó a marcar las diferencias a partir del 4-3 y los azules poco pudieron hacer. Se zafaron en defensa pero no encontraron la fórmula de desarbolar a sus rivales, que para el ecuador del encuentro ya tenían casi los deberes hechos (11-3). Con semejante ventaja sólo tuvieron que mantener la solidez frente a una pareja rival que quiso pero no pudo. Un pequeño bache de los colorados les colocó a siete tantos (14-7), pero Díaz empezó a hacer daño con la jugada inicial y fue suficiente para que cerraran el choque en poco más de media hora de juego.

Ezkurdia y Zubietta se sublevan ante Irujo y Barriola en Ermua

Ganan (22-17) en un gran partido del delantero de Arbizu que no se amilanó frente al de Ibero

J. P. M.

BILBAO. Ezkurdia y Zubietta se sublevaron ayer en el frontón de Ermua frente a Irujo y Barriola. Los del valle de la Sakana ganaron (22-17) en un bonito encuentro en el que el delantero de Arbizu no se amilanó frente al de Ibero y firmó un gran partido. Los vencedores del torneo de San Fermín partían como favoritos pero tuvieron que doblar la rodilla ante la seriedad mostrada por sus rivales, y en 533 pelotazos y poco más de una hora de juego sacaron adelante un duelo peleado en

el que los delanteros tuvieron especial protagonismo.

Ezkurdia marcó la diferencia en los cuadros alegres. Estuvo más acertado que su rival a la hora de acabar el tanto y cometió menos errores. Poco a poco se está asentando en la máxima categoría y su trabajo de ayer fue un ejemplo de lo que es capaz de hacer a nada que adquiera la confianza necesaria en sus posibilidades. Estuvo bien secundado por un zaguero con el que se entiende a la perfección, y que con su golpe le abrió huecos que supo aprovechar.

Irujo peleó. No dio nunca el choque por perdido, pero estuvo algo más fallón que en otras ocasiones. Después de la paliza que se dio en la cita navarra ha tenido unos días



Irujo se lamenta de un error ante la mirada de Barriola. ** J. ALEMANY

de vacaciones y puede que el parón le pasase algo de factura. Barriola también cumplió. Aunque por momentos se vio superado por su rival, el de Leizta supo aguantar y fue el más regular de los cuatro protagonistas.

Las apuestas salieron a favor de

los colorados pero los corredores pronto comenzaron a equiparar los momios. Porque la superioridad con la que comenzaron el choque los colorados, con un Irujo inconmensurable en sus tres primeras acciones, se diluyó por momentos y el marcador registró empates a 3 y 5.

Fue entonces cuando el de Arbizu mostró parte de su repertorio de ganchos, dejadas, voleas y cortadas, y propició que los vencedores se colocaran con una solvente ventaja en el marcador (6-13).

González regresa en Ordizia

Sin embargo, los colorados no habían dicho su última palabra. Resurgió Irujo para poner las cosas en su sitio, momento que coincidió con una pequeña crisis de los azules. El choque volvió a registrar un empate (16-16), y cuando parecía que el de Ibero y Barriola podían pegar el último arreón, fueron sus rivales los que con un Ezkurdia entonado pusieron la puntilla al partido.

La cita con la pelota profesional será hoy en Ordizia (18.00, ETB), en un festival que acogerá el regreso de González a las canchas tras sus dos meses de sanción. El vasco-francés jugará el primer partido con Peñagarikano frente a Retegi Bi y Pascual. En el duelo estelar, la pareja riojana Titín III y Merino II medirán sus fuerzas contra Xala y Barriola.

Gerizpean



Non zer

Gaur

- **Antzin.** Ega ibaiaren jaitsiera, 18:00etan. Erromeria Kresala taldearekin, 20:00etan.
- **Astigarraga.** Auzoen arteko herri kirolak, 18:00etan. Laiotz taldearen kontzertua, 23:30ean.
- **Ermua.** Musika elektroniko jaialdia, 22:00etan. Dantzaldia Geiser Band orkestrarekin, 23:00etan.
- **Ordizia.** Sun magoaren ikuskitzuna, 22:30ean. Dantzaldia Egan taldearekin, 00:00etan.



Egan taldea. MARISOL RAMIREZ / ARP

- **San Adrian.** La Fania Perfect orkestraren emanaldia, 00:30ean.
- **Sopuerta.** Hesian taldearen kontzertua, 23:00etan. Kaotiko taldearen kontzertua, 01:00etan.
- **Tutera.** Zezenketa, 18:30ean. La Pegatina taldearen kontzertua, 01:00etan.
- **Villabona.** Txahalki eta sagardo dastatzea, 19:30ean. Desira, Lin Ton Taun eta Patxuko Nice taldeak, txosnetan, 23:00etan.
- **Zigoitia.** Kale antzerkia, 20:00etan. Dantzaldia Erdizka Laueta taldearekin, 23:00etan.
- **Zornotza.** Danborrada, 22:30ean. Steepers, Primeros Auxilios eta Raxfer taldeen kontzertuak, 23:00etan.

Irudia Donostia



HAURRAK ERE, JAZZALDIAZ GOZATZEN

Ederki pasatu zuten atzo eguerdian Donostiako haurrek, danbor eta musika tresna artean. Perkusio lantegia izan zuten, eta, ahal bezala, denak saiatu ziren erritmoa eramaten. Txikijazz ekitaldiaren barruan zegoen atzoko perkusio tailerra. Izan ere, aurten, Donostia-ko 48. Jazzaldiaren barruan, haurrei ere musikaz gozatzeko aukera

eman nahi izan diete. Igandera arte, kontzertuak, tailerrak, ipuin kontalariak eta beste hainbat jardura izango dira Kursaleko terrazetan, hamalau urte bitarteko haurrentzat, doan eta euskaraz. Gaur, esaterako, kontzertu didaktikoa izango dute 10:15ean, eta jazzaren historia eta ezaugarriak irakatsiko dizkiete. GORKA RUBIO / ARGAZKI PRESS

→ Laburrak

Artisau azoka egingo dute gaur arratsaldean karpan

ARANO ▶ Santioetan murgilduta daude Aranon (Nafarroa). Artisau azoka izango da gaur, 18:00etan. Bihar, berri, plazan erretako arkumea bazkalduko dute, eta, arratsaldean, bertso saioa izango da.

38. Sagardo Eguna ospatuko dute gaur

ASTIGARRAGA ▶ Herriko eta inguruko hogeitabat sagardo dastatzeko aukera izango da gaur Astigarragan (Gipuzkoa), 38. Sagardo Egunean. 11:30ean hasiko da, eta 2.000 botila inguru eskainiko dizkiete festara biltzen direnei. Sagardoaren Lurraldea elkarteak antolatzen du urtero Sagardo Eguna, Santa Ana egunean, eta Euskal Herriko zaharrena da.

Lasaorako tren ibilbidea egunero egingo dute udan

AZPEITIA ▶ Burdinbidearen Euskal Museoak zerbitzua indartuko du abuztuaren astelehenetan izan ezik, egunero eskainiko du Azpeititik (Gipuzkoa) Lasaoko geltokirako ibilbidea trenez egiteko aukera. Asteburuetan eta jaiegunetan, lurrun trena jarriko dute martxan. Lanegunetan, berri, 1953an eraikitako automotor batean egingo dute ibilbidea.

Diouke taldea izango da gaur Musikaire jaialdian

ELORRIO ▶ Igandean amaituko da Musikaire jaialdia Elorrioren (Bizkaia). Gaur, bihar eta etzi, plazan izango dira kontzertuak, 22:30ean. Diouke taldea izango da gaur. Jazz afrikarra egiten du taldeak, doinu afrikarrak esku-soinuarekin nahastuz. Bihar, Dantzaz konpainiak *Kameleoa* ikuskizuna eskainiko du, eta etzi Vieux Farka Toure artistaren txanda izango da.

UDAKO ARGAZKI LEHIAKETA

1. saria
BERRIAren
10. urteurreneko
material sorta

- 3 elastiko (haurrena, emakumezkoena eta gizonezkoena)
- Katilua
- Haurren eta helduen amantal bana
- Oihalezko poltsa eta boligrafoa

Zozketa parte
hartzaileen artean:
-5 elastiko

→ Diapositibak, papereko argazkiak eta argazki digitalak onartzen dira. Argazki digitalek baldintza hauek bete beharko dituzte: gutxienez 1.800x1.200 pixel, eta jpg formatua.

→ EUSKAL EDITOREA SMk beretzat gordetzen du jasotako lanak publikatzeko eskubidea. Lehiaketa honetako parte hartzaileak, bidalitako lanaren jabe den neurrian, lanak erabiltzen, jendaurrean erreproduzitzen eta jakinarazten uzten dio EUSKAL EDITOREA SMri, euskarri inprimatuan, Interneten edo ezagutzen den beste edozein modutan.

→ Lanak irailaren 15a baino lehen bidali beharko dira.

Posta arruntez:

BERRIA

Martin Ugalde kultur parkea, z/g. 20140 Andoain
Posta elektronikoz: irakurle@berria.info

→ Argazkiak www.berria.info webgunean jarriko dira ikusgai.



Ekitaldiak

Zure ekitaldia BERRIAN agertzea nahi baduzu: www.berria.info/zerbitzuak/agenda/bidali/

Musika

■ **Arrasate.** El Desvan del Macho musika taldearen emanaldia. Bihar, 19:30ean, Jai Zale tabernan.

■ **Arrasate.** La Maravillosa Orquesta del Alcohol taldearen kontzertua. Bihar, 22:30ean, Monterron parkean.

■ **Atxondo.** Luhartz erromeria. Bihar, 23:00etan, Santixan.

■ **Azpeitia.** La Jodedera musika taldearen kontzertua. Bihar, 23:30ean, herriko plazan.

■ **Baztan.** Trikidantz erromeri taldeak kontzertua emango du. Gaur, 21:00etan, Elizondoko plazan.

■ **Bergara.** Beatnblow taldearen musika emanaldia. Gaur, 22:00etan, Espoloian.

■ **Bergara.** Alemaniako Beat'n Blow taldearen kontzertua. Gaur, 22:00etan, Espoloian.

■ **Donostia.** Black Jiko & Hip Hop Ragga Reggae Friends Party. Gaur, 21:00etan, Guardetxean.

■ **Durango.** Beat'n Blow musika taldearen kontzertua. Igandean, 20:00etan, Andra Mariko elizpean.

■ **Elorrio.** Musikaire 2013 jaialdiaren barruan, Diouke musika taldearen kontzertua. Gaur, 22:30ean, plazan.

■ **Elorrio.** Musikaire 2013 jaialdiaren barruan, Vieux Farka Toure taldearen kontzertua. Igandean, 22:30ean, plazan.

■ **Ermua.** Hesian musika taldearen emanaldia. Bihar, 22:00etan, Ermuan.

■ **Forua.** Skakeitan eta M.C.D. musika taldeek kontzertua eskainiko dute. Bihar, 22:30ean, herriko plazan.

■ **Gernika-Lumo.** Miriam Cepe da eta Luis Alberto Requejo. Igandean, 20:00etan, Lumoko San Pedro elizan.

■ **Gorliz.** Itziarren Semeak eta Kop taldeek musika emanaldia eskainiko dute. Gaur, 23:00etan, herriko plazan.

■ **Hondarribia.** Hondarribiko Txistu Taldearen alborada. Igandean, 08:00etan, Alde Zaharrean, soroetan eta zezen plazan.

■ **Irun.** Goazen Parkera ekintza- ren bigarren saioa egingo dute Irungo Oñako Baroia parkean, musikarekin eta Jaxenolaf eskujoko taldeko kideekin. Bihar, 20:00etan.

■ **Lasarte-Oria.** The Cottontails musika taldearen emanaldia. Bihar, 19:30ean, Okendo plazan.

■ **Mendaro.** Luhartz taldeak erromeria eskainiko du. Gaur, 20:00etan, plazan.

■ **Ordizia.** Skakeitan. Gaur, 22:30ean, txosnetan.

■ **Portugalete.** Oskorri musika taldeak *Gabriel Aresti bisitan* emanaldia eskainiko du. Igan-

dean, 20:00etan, San Roke plazan.

■ **Gares.** *Lara larika* musika emanaldia. Gaur, 11:30ean, plazan.

■ **Soraluze.** The Remains musika taldearen kontzertua. Gaur, 21:00etan, gaztetxean.

■ **Soraluze.** Goienetxe Anaiak eta Fun and Go taldeek musika emanaldia eskainiko dute. Gaur, 23:30ean, gaztetxean.

■ **Soraluze.** Soñadores Natos musika taldearen kontzertua. Bihar, 23:30ean, gaztetxean.

■ **Tolosa.** *Tolosa Kantari.* Bihar, 12:00etan, Agirre doktorearen plazan.

■ **Urretxu.** Barrumbadau eta Miriam Inza musika taldeek kontzertua eskainiko dute. Gaur, 19:30ean, Santa Barbaran.

■ **Zigoitia.** Erdizka Lauetan. Gaur eta bihar, 23:00etan, Ondategiko Bengolarra parkean.

■ **Zumaia.** Folk Battle Tour musika taldearen kontzertua. Gaur, 20:00etan, Itzurun tabernan.

Antzerkia

■ **Donostia.** Agerre antzerki taldearen *Zu ere On Kixote?* Bihar, 20:00etan, Loiola auzoko Latsari plazan.

■ **Markina-Xemein.** Ortzi Acostaren *Ilusioa* antzezlanak ikusi ahal izango da. Bihar, 20:00etan, arkupe aurrean.

Bertsolaritza

■ **Arano.** Bertso bazkaria. Bertsolariak: Unai Agirre eta Xabier Legarreta *Arano.* Gaur, 14:00etan.

■ **Arano.** Estetako bertso saioa. Bertsolariak: Sebastian Lizaso, Iker Zubeldia, Julio Soto eta Aitor Mendiluze. Bihar, 19:00etan.

■ **Donostia.** Loiola auzoko jaietako bertso bazkaria. Bertsolariak: Sustrai Colina, Beñat Gaztelumendi. Igandean, 14:00etan, karpan.

■ **Donostia.** Zubietako festetako bertso saioa. Bertsolariak: Agin Laburu Rezola, Beñat Gaztelumendi, Julio Soto eta Iker Zubeldia. Igandean, 22:00etan.

■ **Elizondo.** Bertso poteoa. Bertsolariak: Unai Muñoz eta Iñigo Mantzizidor *Mantxi.* Bihar, 19:30ean, gaztetxetik hasita.

■ **Etxebarrí.** Bertso poteoa. Bertsolariak: Jone Uria Albizuri eta Fredi Paia. Gaur, 20:00etan, Txiki-Otaegi pilotalekuan.

■ **Getxo.** Bertso saioa. Bertsolariak: Arrate Illaro, Maialen Lujanbio, Arkaitz Estiballes eta Anjel Mari Peñagarikano. Igandean, 13:00etan, Getxoko Casinon plazan.

■ **Izarra.** Bertso jaialdia. Bertsolariak: Zigor Enbeita eta Oihane Perea. Gaur, 20:00etan, Ostuño parkean.

Agenda

Euskal On Kixoteren antzezle

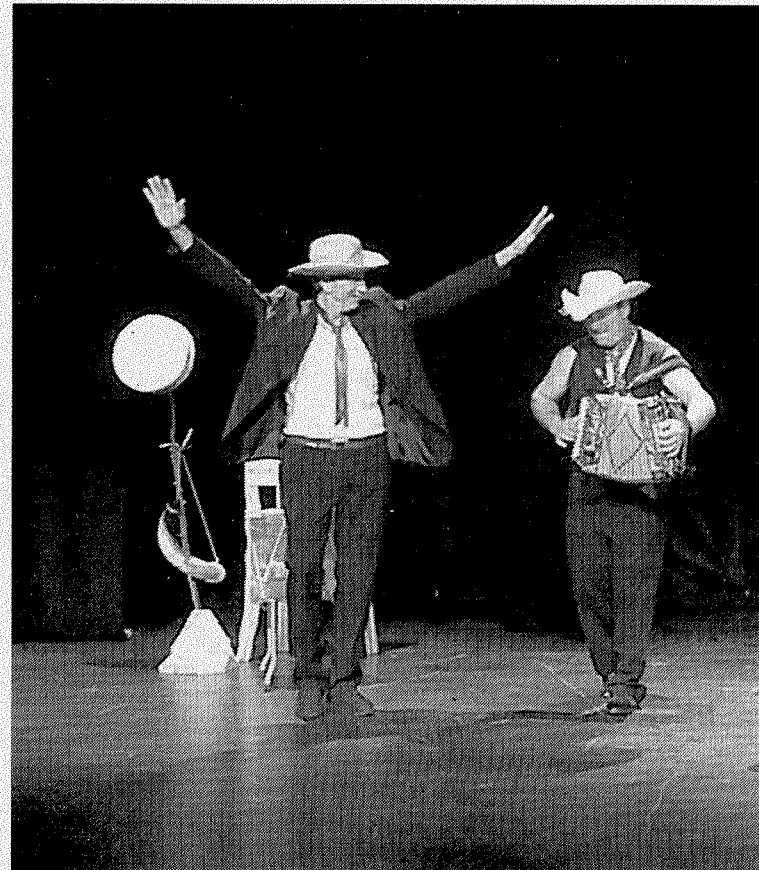
Musika eta antzerkia uztartzen ditu 'Zu ere On Kixote?' obrak; Donostian izango da bihar ikusgai

Erredakzioa

Zu ere On Kixote? antzezlanak taularatuko du bihar Agerre Teatroa antzerki taldeak, Donostiako Loiola auzoko Latsari plazan, 20:00etan.

Maite Agirre da antzerki konpainiaren zuzendaria, eta haren idatzi batetik garatu da obra. Cervantesek Mantxako zaldunari buruz idatzitako obra klasikoan oinarritzen da, baina Euskal Herriaren historiara eta literaturara egokitu dute. Gainera, konpainiako kideekin batera, herritarren parte hartzea sustatzen du antzezlanak. Tokian tokiko aktore, musikari, dantzari, artista eta ipuin kontalariekin lan egiten dute antzeztzen duten herri bakoltzean.

Horrez gain, Juan Ramon Azpitarte *Imuntzo* eta Eleuterio Jaurregi *Beloki* trikitilariak ere parte hartuko dute obran; Santxo Panzarena egiten du Imuntzok, eta On Kixoterena Belokik. Hasieran musikarekin obra girotu besterik ez zuten egiten, baina, ikuskizunak aurrera egin ahala, aktore la-



Cervantesek Mantxako zaldunaz idatzirikoa obran du oinarria lanak. BERRIA

netan hasi dira. Beraz, antzerkia eta musika uztartzen ditu *Zu ere On Kixote?* lanak.

Antzerki obra idazteko, jatorrizko istorioa goitik behera moldatu zuen Agirrek, eta erronka «zoragarria» izan da harentzat. Ikuskizun horrekin zaldun ibiltariaren irudian inspiratutako

ikuskizunaz gozatzeko aukera izango dute ikus-entzuleek. Zaldun ameslari eta eroa tokian tokiko istorioa idazteko aitzakia bat izan da.

'ZU ERE ON KIXOTE?'

■ **Noiz.** Bihar, 20:00etan.
■ **Non.** Loiola auzoan.

Ska, reggae eta punk erritmora

Itziarren Semeak eta Kop musika taldeek kontzertua emango dute gaur 23:00etan Gorlizko herriko plazan

Erredakzioa

Itziarren Semeak eta Kop musika taldeek kontzertua emango dute gaur Gorlizko (Bizkaia) herriko plazan, 23:00etan, beraz, ska, punk, reggae eta hardcore musika motak dantzatzeko aukera izango da.

2006. urtean sortu zuten Itziarren Semeak Bizkaiko taldea. Urtebete geroago egin zuten lehenengo musika emanaldia, eta uda horretan zenbait kontzertu eman zituen musika taldeak eskualdeko herrietako jaietan.

2008an kaleratu zuten lehen diskoa: *Itziarren semeak*. 2010. urtean *Bizkaiko golfoak* bigarren lana plazaratu zuten, eta hurrengo bi urteetan, *Lehen lerroan* eta *Dale Candela* azken diskoa.



2006. urtean sortu zuten Itziarren Semea musika taldea. BERRIA

Pantxoa eta Pello abeslarien *Itziarren semea* kantuak ematen dio izena taldeari. Torturaren aurkako aldarria egiten du abestiak. Salaketa horrekin bat egiten du Bizkaiko taldeak, eta, diotenez, boteretsuen kontra eta zapalduen alde abesten dute.

Kop musika taldea, berriz, hardcoren-punk musika mota egiten du. Kataluniako taldea da, eta 1998. urtean sortu zuten, Speerth taldearen errautsetatik. Sei

musikariek osatzen dute taldea gaur egun. Gizarte gaiak eta politika alorrekoak lantzen dituzte hiru hizkuntzatan: katalanez, euskaraz eta gaztelaniaz.

2001. urtean taldea bertan behera geratu bazen ere, 2008az geroztik martxan daude berriz ere.

KONTZERTUAK

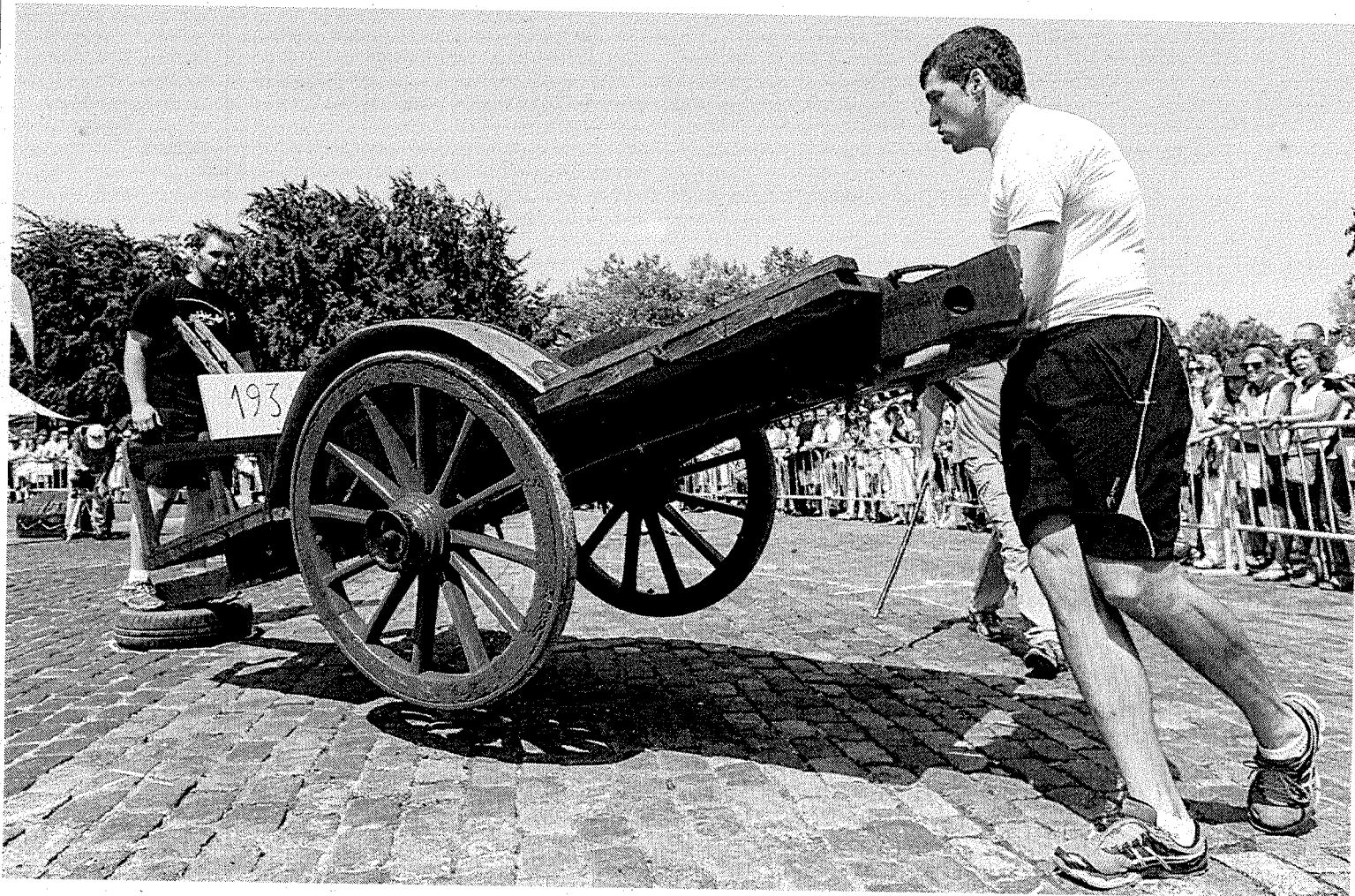
■ **Noiz.** Gaur, 23:00etan.
■ **Non.** Gorlizko (Bizkaia) herriko plazan.

Ekitaldiak

Musika

- **Berango.** Erromeria Drindots taldearekin (jaiak). Gaur, 23:00etan.
- **Durango.** Beat'n Blow, kalez kaleko banda. Igandean, 20:00etan, Andra Mariako elizpean.
- **Elorrio.** Musikaire 2013: Diouke. Gaur, 22:30ean, plazan.
- **Elorrio.** Musikaire 2013: Vieux Farka Touré. Igandean, 22:30ean, plazan.
- **Ermua.** Hesian taldearen kontzertua. Bihar, 22:00etan, Orbe Kardenalaren plazan (jaiak).
- **Etxebarria.** Vendetta. Bihar, 22:00etan, Etxebarriako plazan.
- **Forua.** Vendetta taldearen kontzertua. Gaur, 22:00etan, Foruako plazan. Doako emanaldia (jaiak).
- **Forua.** MCD eta Skakeitan taldeek kontzertua eskainiko dute. Bihar, 22:30ean, Foruako plazan. Doako emanaldia (jaiak).
- **Gernika-Lumo.** Miriam Cepeda eta Luis Alberto Requejo. Igandean, 20:00etan, Lumoko San Pedro elizan.
- **Getxo.** Kuenta Atras eta Dientes de Luna. Bihar, 22:00etan, Kasino plazan (jaiak).
- **Getxo.** Kontzertua Askapen Sound Sistema, Patrol Destroyers eta Makabros taldeen eskutik. Bihar, 20:00etan, Txiki Otaegi plazan, bertako merkatarien eskutik (jaiak).
- **Getxo.** Hamaiketan, Erasoka eta Escuela de Odio taldeen kontzertua. Bihar, 22:00etan, Telletxen (jaiak).
- **Getxo.** Trikitilariak: Ander Blasco, Jon Ander Azkue, Jokin San Jose eta Zuriñe Gonzalez. Igandean, 18:30ean, Txiki Otaegi plazan (jaiak).
- **Getxo.** Kontzertua: Ertz, The Riff Truckers eta Porco Bravo taldeekin. Igandean, 22:00etan, Telletxen (jaiak).
- **Getxo.** Kontzertua: Mapatxes taldearekin. Astelehenean, 20:00etan, Txiki Otaegi plazan, inguruko merkatarien eskutik (jaiak).
- **Getxo.** Rock kontzertua Trio Calavera taldearekin. Astelehenean, 20:30ean, Tellagorri plazan (jaiak).
- **Getxo.** Kontzertua: King Burning & Nebula Selektah eta Las Tea Party DJ's. Asteartean, 22:00etan, Telletxen (jaiak).
- **Getxo.** Guda Dantza eta Mala Noche taldeen kontzertua. Asteazkenean, 20:00etan, Txiki Otaegi plazan (jaiak).
- **Gorliz.** Itziarren Semeak eta Enkore taldeen kontzertua. Gaur, 23:00etan, Gorlizko plazan (jaiak).

Gure proposamena • Getxo



IPARRALDEKO HERRI KIROLAK BIZKAIRA

San Ignazio jaiak ospatuko dituzte Getxon, bihartik eguaztenara arte. Egunero, egitarau zabala izango da, adin guztietako herritarrentzako jarduerak prestatu baitituzte. Dimekan, esaterako, Txipiak ume eta gazte eguna izango dute. Ekitaldiz beteta egongo da goiza. Arratsaldean, herri kirolei lekua egingo diete —irudian—.

Hainbat kirol ikusteko aukera egongo da. Besteak beste, giza probetan lehiatuko dira. Aurten, Ipar Euskal Herriko herri kirolak izango dira protagonista. Lapurdin, Behe Nafarroan eta Zuberoan gehien praktikatzen diren kirolak ikusteko aukera egongo da. Erakustaldia 17:00etan hasiko da, Zabala Eskoletan. MONIKA DEL VALLE / ARGAZKI PRESS

- **Gueñes.** Erdizka Lauetan. Asteazkenean, 20:30ean, Herriko Plazan.
- **Gueñes.** Skakeitan taldearen kontzertua. Asteazkenean, 22:00etan. Doako emanaldia (jaiak).
- **Sestao.** Mitosia, Sysmo eta Joni Macarroni taldeek kontzertua eskainiko dute. Gaur, 20:30ean, Txirbilenean.
- **Zornotza.** Steepers, Primeros Auxilios eta Raxfer taldeen kontzertua. Gaur, 23:00etan, txosnagunean (jaiak).
- **Zornotza.** Puzker Punk eta Joxpa taldeen kontzertua. Bihar, 22:00etan, txosnagunean (jaiak).

Bertsolaritza

- **Etxebarria.** Bertso poteoa, Fredi Paia eta Jone Uria Albizuri bertsolariekin. Gaur, 20:00etan, Udaletxeko plazatik abiatuta.
- **Getxo.** Bertso saioa. Maialen Lujanbio, Anjel Mari Peñagari-kano, Arkaitz Estiballes eta Arrate Illaro bertsolariak ariko dira. Igandean, 13:00etan, Kasino plazan.

- **Getxo.** Bertso saioa, Julio Soto, Igor Elortza, Sustrai Colina eta Xabi Paia bertsolariekin. Asteartean, 13:00etan, Kasino plazan.
- **Getxo.** Bertso saioa, Jone Uria Albizuri, Jon Maia, Fredi Paia eta Andoni Egaña bertsolariekin. Asteazkenean, 13:00etan, Kasino plazan.
- **Getxo.** Bertso maratonia, Jon Maia eta Andoni Egaña bertsolariekin. Asteazkenean, 15:00etan.
- **Getxo.** Bertso saioa. Imanol Uria, Unai Iturriaga, Onintza Enbeita eta Andoni Egaña ariko dira bertsotan. Ostegunean, 20:30ean, Santa Eugenia plazan.
- **Gorliz.** Bertso saioa. Jone Uria Albizuri, Amets Arzallusek, Unai Iturriagak eta Itxaso Palak egingo dute bertsotan. Igandean, 20:30ean, Eliza plazan.

Dantza

- **Elorrio.** Musikaire 2013: Dantzaz Konpainiaren saioa. Bihar, 22:30ean, Plazan.
- **Gernika-Lumo.** Nazioarteko

- Folklore Jaialdia. Bihar, 21:30ean, Jai Alai pilotalekuan.
- **Getxo.** XIII. Jota eta arin-arin txapelketa. Bihar, 20:30ean, Bihotz Alai plazan.

Erakusketak

- **Barakaldo.** Barakaldo, bihotzaren indarrez erakusketa. Asteartean itxiko ditu ateak. Clara Campoamor kultura etxean.
- **Bilbo.** Ibaieretik begira. Irailaren 30era bitartean. Bilboko Itsasadarra itsas museoan.
- **Bilbo.** Artea ikasbide erakusketa. Abuztuaren 25 arte, Guggenheim Bilbao museoan.
- **Bilbao.** Museoa aztarnaz aztarna: Askondoko jaurtigaiaren punta (Mañaria). Irailaren 15 arte, Bizkaiko Arkeologia Museoan.
- **Bilbo.** Izadiaren argazkilariak 2013 erakusketa. Asteartera bitartean, Ondare Aretoan.
- **Bilbo.** Bawie, Erb Monen diseinu berriak. Abuztuaren 6ra bitartean, Atai espazioan.
- **Bilbo.** Bizkaia urez gainezka, irudi sorta. Irailaren 25 arte, Foru Liburutegiko areto nagusian.

- **Elorrio.** Musikaire 2013: *Noctis labyrinthus* argazki erakusketa. Igandera bitartean, Casajara Jauregian.
- **Lekeitio.** Ertibil Bizkaia 2013 erakusketa. Asteartean irekiko dituzte ateak, abuztuaren 15ean itxeko, Barandiaran aretoan.
- **Portugalete.** Euskal Pilota, Portugaleten, Euskal Herrian eta munduan erakusketa. Irailaren 5 arte, Rialia Industria Museoan.

Bestelakoak

- **Getxo.** Saharar herriarekin elkartasun ekitaldia: tea, henna, gastronomia... Goiz osoan, Atfal taldearen eskutik. Palestinar artisautza eta idazketa tailerra, Biladi taldearen eskutik. Igandean, 11:00etatik aurrera, Telletxen (jaiak).
- **Getxo.** Herri Kirolak: giza probak eta Iparraldeko herri kirolen erakustaldia. Igandean, 17:00etan, Zabala Eskoletan.
- **Getxo.** Txirrindularitza: Getxo-ko 68. Zirkuitoa—Ricardo Otxoaren 13. memoria. Asteazkenean, 9:30ean, Foruen kalean.

PILOTA • Euskal Herriko Herriarteko Txapelketako finala

Iruñea hiriburuak luzatu du nafarren nagusitasuna

Nafarrek hiru partidak irabazi zizkioten Oiartzuni atzo Zierbenako pilotalekuan jokaturako finalean.

Jon ORMAZABAL

2002. urtean martxan jarri zenetik, Nafarroako taldeek jokatutako hamaika Euskal Herriko Herriartekoetatik zortzi txapel zituzten irabazita. Baztan, Uhar-te, Lizarra, Leitza eta Doneztebek jantzia zuten txapela eta atzoz geroztik, Iruñea hiriburu ere talde horretan sartu da, atzoko finalean Oiartzuni uste baino errazago, 3-0, irabazita.

Aurrez egindako pronostikoek Oberenako pilotariak jartzen zituzten faborito bezala, eta alde horretatik ez zen inolako ezustekorik izan, baina gipuzkoarrek jubenetako partida irabazteko aukerak izango zituztela espero zen Andoni Ugalde azkenaldian ematen ari den maila bikaina ikusita. Egia esan, horixe izan zen Oiartzungoak garaipenetik gertuen izan ziren partida, 22-18 galdu baitzuten.

Finala, ordea, kadeteen partidarekin hasi zen; eta hortxe hasi zitzaizkien Oarsoaldekoiei gauzak erabat okertzen. Izan ere, sekulako astindua eman zieten Okiñena-Irurita iruindarrek Salaberria-Etxeberriari, 22-2 irabazita. Ordu erdi inguru iraun zuen partidari, urdinak lan pixka bat emateko esperantzarekin kantxaratu ziren eta lehen tantoetan lortu zuten, baina gutxi iraun zien indarrak. Kontuan izan behar da oraindik infantila den atzelari batekin aritu zirela oiartzuarrak eta adin horietan urte batek sekulako aldeak egin ditzakeela. Pilota



Iruñeko taldeak lehen aldiz irabazi zuen Euskal Herriko Herriarteko txapela.

Marisol RAMÍREZ | ARGAKZI PRESS

GIRO POLITA

Oiartzundik eta Iruñetik urrun xamar egonagatik, alde bateko eta besteko zale dextente gerturatu zen Zierbenara, eta giro polita izan zen pilotalekuan.

moteltxeagoarekin defendatu zen gipuzkoarra, baina nafarrek biziago bat kantxaratu zutenen ezinean aritu zen.

Bikote sendoagoa

Jubeniletan, jamar eta Andueza iruindarrek oso argi zeukaten euren garaipenerako aukerak Ugalde gaintik pasatu eta Arza Illusi lana eginarazi eta pilota paretara baztertzean zeudela. Ugalde saiatu zen jokoan sartu eta partida nahasten eta gauzak

horrela, oso lehia orekatua suertatu zen, markagailuan berdinketa ugarirekin. Hala ere, askotxo arriskatuta, urdinek gehiegitxo galdu zuten eta hori finaletan garesti ordaintzen da.

Txapela erabakita, nagusien partidak ez zuen inolako emoziorik izan. Aurrez ere iruindarrek oso faborito ziren lehia honetan eta Iñigo Diaz eta Etxamendi hasiera-hasieratik nagusitu ziren, azkenean 22-9koarekin irabazteko.

REMONTE

Urtasun pasó en un partido que nadie merecía perder

GARA | HERNANI

Costará mucho tiempo ver un partido individual como el que se vio ayer en Galarreta. Urtasun se impuso 29-30 a Etxeberria IV y pasa a la final de la Previa Kutxa 2013, tras un choque increíble, histórico por la igualdad, la calidad y lo mucho que jugaron los dos pelotaris.

Ambos pelotaris salieron ovacionados en un partido que ninguno mereció perder. El deporte es a veces injusto y lo iba a ser ocurriera lo que ocurriera viendo el partido de ambos.

Al final la victoria correspondió a Urtasun por la mínima. El partido se mantuvo igualado hasta el nueve iguales y ahí Etxeberria abrió un hueco de cinco tantos. Urtasun lo contrarrestó y se puso a un tanto (17-16) y su rival volvió a dar un segundo estirón, 21-16.

El delantero de Irurita no se rindió y empató a 22. A partir de ahí, Etxeberria mantuvo ventajas de un tanto y Urtasun empataba. El de Azpeitia se adelantó 29-28, pero los dos últimos tantos los realizó Urtasun y se llevó el gato al agua.

CESTA

Hondarribia acoge la final esperada

GARA | HONDARRIBIA

El Jostaldi de Hondarribia acogerá esta tarde –segundo partido del festival que arranca a las 20 horas– la final del Campeonato de Parejas del Consejo Mundial.

A la final han llegado las dos parejas que se presumía: Egiguren II-Enbil como vencedores de la liguilla –dos triunfos en dos partidos– y Beaskoetxea-Iratorza como ganadores de la semifinal frente a Olharan-Ibai Erkiaga –segundos de la liguilla–.

En las horas previas a la final, Gotzon Enbil señaló que tendrán enfrente «una pareja muy dura, que está en un gran momento pero, a un partido, todo puede pasar».

Les vio el lunes en la semifinal de Gernika. «Allí juegan mucho y ahora el partido es en el Jostaldi. Nosotros conocemos bien este frontón y eso es bueno, pero si la pelota se calienta, Iratorza puede hacer mucho daño. Es un frontón en el que, por la contrachanca grande que tiene, es difícil cerrar los tantos».

→ Emaitzak

Ermua

Gorka-Larrinaga 13/ Jaka-Laskurain 22/ Martínez de Irujo - Barriola 17/ Ezkurdia-Zubieta 22.

Galarreta-Hernani

Ezkurra II-Saldias 35/ Segurrola-Zubiri 34/ Urriza-Agirrezabala 40/ Matxin III-San Miguel 33/ Ezkurra-Barrenetxea IV 40/ Juaristi-Etxeberria III 31/ Kutxa aurrekanporaketa: Etxeberria IV 29/ Urtasun 30.

→ Gaur

Ordizia (18.00)

Gonzalez-Peñagarikano / Retegi Bi-Pascual: Titin, III-Merino II / Xala-Barriola.

Palacios de la Sierra (18.00)

Saralegi-Ladis Galarza / Olaetxea-Untoria.

Jostaldi-Hondarribia (20.00)

Kontseiluaren binakako Munduko txapelketa finala: Egiguren-Enbil / Beaskoetxea-Iratorza.

Amezketeta (21.00)

Joxan Tolosa txapelketa: kadeteak: Martija / Beloki; gazteak: Aburuza / Zubiria; Ugalde / Larrañaga; nagusiak: Ezkurdia / Santxo.

MANO

Ezkurdia le ganó la partida a Irujo en Ermua

Joseba Ezkurdia, acertado y con chispa en su golpe, le ganó ayer la partida a Irujo y se impuso ayer en Ermua, junto a un dominador Zubieta, por 22-17 al de Ibero y Barriola.

SAN MIGUEL S.A.
ALSASUA
 ☎ 948 56 22 61 • 948 56 23 01

vehículos de empresa.

CITROËN N-C3 HDI 70
 ATTRACTION + PACK AIRE AÑO 2011

CITROËN DS3 e-HDI 90
 SPECIAL EDITION II AÑO 2012

CITROËN DS4 e-HDI 110
 CMP6 STYLE AÑO 2011

vehículos de ocasión.

OPEL VECTRA 1.9 CDTI 120 CV
 AÑO 2005

PEUGEOT 307 HDI 110 CV
 XR AÑO 2003

CITROËN BERLINGO HDI 92
 COMBI SX PLUS AÑO 2007

CITROËN N-C3 HDI 70
 COLLECTION AÑO 2012

vehículos con garantía financiación a la medida